

November 12, 1982

**Letter from Daniel Ortega Saavedra of the
Sandinista National Liberation Front to Todor
Zhivkov**

Citation:

"Letter from Daniel Ortega Saavedra of the Sandinista National Liberation Front to Todor Zhivkov", November 12, 1982, Wilson Center Digital Archive, Central State Archive, Sofia, Fond 378-B, File 989. Obtained by the Bulgarian Cold War Research Group.
<https://wilson-center.drivingcreative.com/document/111119>

Original Language:

Spanish

Contents:

Original Scan

МИНИСТЕРСТВО НА ВЪНШНИТЕ РАБОТИ

1040

ДО Кабинетът на
председателя на ДС на НРВ
Др. Тодор Живков

№ 55-18-118
.....

CP

NICARAGUA LIBRE
JUNTA DE GOBIERNO DE RECONSTRUCCION NACIONAL

Managua, 12 de Noviembre de 1982
AÑO DE LA UNIDAD FRENTE A LA AGRESION

Compañero Yivkov:

En ocasión de la visita a su país de nuestro Canciller Miguel D'Escoto Brockmann, en nombre de la Dirección Nacional del FSLN, de la Junta de Gobierno de Reconstrucción Nacional y del Pueblo de Nicaragua, hacemos llegar a Usted nuestro mensaje fraterno y militante.

Nuestra Revolución enfrenta en los momentos actuales serias agresiones de parte de fuerzas contrarrevolucionarias en los límites fronterizos de nuestra Patria. El imperialismo norteamericano, enemigo histórico de nuestro pueblo, está llevando a cabo todo un plan de agresiones y de desestabilización en lo político, lo económico y lo militar, con el afán de destruir el proceso revolucionario nicaraguense, plan que fue reconocido y aceptado públicamente por funcionarios del Departamento de Estado del gobierno norteamericano.

En el marco de esta situación altamente peligrosa, vemos con suma satisfacción que hemos obtenido logros muy significativos en el fortalecimiento de nuestras relaciones con los países hermanos del campo socialista, en especial con la República Popular de Bulgaria. La colaboración económica y científico-técnica y la ayuda financiera otorgada a nuestro país por el Partido y Gobierno que Usted preside, tiene un alto valor para la estabilización de nuestra maltrecha economía.

.../2

A Su Excelencia
COMPAÑERO TODOR YIVKOV
Secretario General del Comité Central
del Partido Comunista Búlgaro
Presidente del Consejo de Estado de la
República Popular de Bulgaria
SOFIA.

Daniel Ortega Saavedra
COMANDANTE DE LA REVOLUCION
COORDINADOR DE LA JUNTA

NICARAGUA LIBRE
JUNTA DE GOBIERNO DE RECONSTRUCCION NACIONAL

Página 2

Proyectos económicos de especial significado en los sectores de la agricultura, la energética, la minería, la agroindustria y la construcción se están analizando y desarrollando satisfactoriamente por ambas partes. Nuestras entidades productivas y de servicio han constatado en la práctica la alta calidad técnica y humana de los especialistas búlgaros que en estos momentos laboran en nuestro país. Vemos así mismo, con especial interés el avance positivo en el fortalecimiento de nuestras relaciones comerciales, las cuales esperamos estrechar aún más en el futuro inmediato.

El año de 1983 prevé para nuestro país un agravamiento de la actual crisis económica, provocado por imposición de precios a nuestros productos en el mercado capitalista, los resultados de la depresión tropical del mes de Junio y la sequía que posteriormente sufrimos, lo cual afectó principalmente nuestro sector agroexportador.

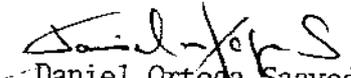
La ayuda solidaria e internacionalista de los Países Socialistas es de suma importancia para nuestro país en estos momentos difíciles que atravesamos.

Es para nosotros motivo de gran satisfacción e interés la visita del Compañero ANDREI LUKANOV, en enero próximo. Con él tendremos la oportunidad de intercambiar impresiones y concretar acuerdos que redunden en nuevos logros para nuestras relaciones bilaterales.

Quiero agradecerle, en nombre de la Dirección Nacional del FSLN, de la Junta de Gobierno de Reconstrucción Nacional y del Pueblo de Nicaragua, el apoyo solidario e incondicional que el Partido, Gobierno y el Pueblo de la República Popular de Bulgaria otorgan a nuestra patria.

Reciba, Compañero Yivkov, un saludo fraterno y solidario,

Fraternalmente,


Daniel Ortega Saavedra